



**Dr. Mohammad Qishta, médico de urgencias de MSF en el Hospital Nasser (original en árabe)**

(00:00:00:00 - 00:00:03:12). La emergencia en el Hospital Al-Nasser fue terrible.  
(00:00:03:12 - 00:00:07:12) recibimos muchos cadáveres y «partes de cadáveres», la mayoría de ellos niños y mujeres  
(00:00:07:12 - 00:00:08:20) La situación era desastrosa.  
(00:00:08:20 - 00:00:10:20) Los cadáveres estaban por todas partes en la sala de urgencias,  
(00:00:10:20 - 00:00:12:19) La gente estaba sumida en un estado de confusión total  
(00:00:12:19 - 00:00:18:07) Algunas personas acudieron rápidamente para recibir tratamiento y otras familias acudieron a la sala de urgencias en busca de protección.  
(00:00:18:07 - 00:00:21:06) Cada uno de nosotros tenía dos preocupaciones  
(00:00:21:06 - 00:00:24:05) Una de ellas es clasificar los casos y ayudar a los que lo necesitan.  
(00:00:24:05 - 00:00:25:00) Intervenir rápidamente.  
(00:00:25:00 - 00:00:27:03) y la otra era tranquilizar a las familias para que estuvieran bien y a salvo  
(00:00:27:03 - 00:00:31:03) sobre todo porque la mayoría de nosotros hemos regresado a los lugares donde vivíamos después de un largo periodo de tiempo desplazados.  
(00:00:31:03 - 00:00:37:21) En ese momento, todos rezaban a Dios para que ninguno de sus familiares estuviera presente entre los mártires y los heridos  
(00:00:37:21 - 00:00:47:21) La situación era muy tensa, y los médicos de urgencias se caían y se desmayaban  
(00:00:47:21 - 00:00:53:10) Lloraban debido a la intensidad y la dificultad de la situación.  
(00:00:53:11 - 00:00:56:15) Luego hubo algunos casos graves, como  
(00:00:56:15 - 00:00:58:22) quemaduras de tercer grado, quemaduras en la cara,  
(00:00:58:22 - 00:01:05:03) amputaciones, heridas en la cabeza, heridas en el pecho  
(00:01:05:03 - 00:01:12:03) -La mayoría de los casos se clasificaron según la Ley de Triage como casos rojos.  
(00:01:12:03 - 00:01:18:18) También hubo casos que se clasificaron como amarillos o verdes,  
(00:01:18:18 - 00:01:23:15) como heridas por cortes o fracturas  
(00:01:23:15 - 00:01:31:11). En la unidad de respuesta a emergencias del hospital Nasser recibimos no menos de 400 casos en menos de dos horas.  
(00:01:31:11 - 00:01:33:01) La situación era desastrosa.  
(00:01:33:01 - 00:01:36:00) Hubo muchos casos en el Hospital Nasser.  
(00:01:36:00 - 00:01:41:19) Muchos civiles.  
(00:01:41:19 - 00:01:44:12) Algunos de ellos estaban en el refugio de emergencia.  
(00:01:44:12 - 00:01:49:06) mientras que otros estaban con sus familias o heridos  
(00:01:49:06 - 00:01:54:03) Era difícil hacerse cargo de la situación allí  
(00:01:54:03 - 00:02:02:20) porque había muchos heridos y civiles en el Hospital Nasser.

**Claire Nicolet, responsable de emergencias de MSF en Gaza (original en inglés)**

(0:00) Esta noche a las 2 a. m. nos despertamos con los sonidos de los bombardeos, de los intensos bombardeos.  
(0:07) Fueron 20 minutos absolutamente aterradores, con bombas por todas partes y cuando



empezamos

(0:17) a ver cuál era la situación en toda la Franja de Gaza, entendimos que el ataque masivo (0:24), con ataques aéreos, artillería pesada y drones, había sido en toda la Franja de Gaza.

Después de estos

(0:34) 20 minutos, continuamos escuchando durante toda la noche fuertes bombardeos, ataques aéreos y artillería

(0:44) en Rafah, en Jan Yunis, en casi todas las partes de Gaza. También oímos, desde el mismo momento en que empezó,

(0:53) el sonido de las ambulancias porque, obviamente, había un gran número de pacientes, de heridos y de muertos.

(1:00). Llegaron muchos pacientes a los diferentes hospitales. Por supuesto, resulta muy complicado

(1:09) cuando se produce un ataque de este tipo atender a los heridos de manera eficaz. Así que fue bastante

(1:17) complicado para los hospitales, que se vieron abrumados. Y en este momento la situación es bastante difícil porque

(1:24) significa que los pacientes no pueden moverse, no saben si es seguro. Incluso nuestros equipos,

(1:30) no sabemos si podemos movernos por la Franja de Gaza porque, como había una tregua en curso,

(1:38) no había ningún sistema de notificación ni ningún sistema para estar seguros de que estaríamos a salvo al movernos.

(1:44) También significa que nuestros equipos del norte y del sur vuelven a estar separados. También significa

(1:52) que la población no puede moverse libremente de un lugar a otro y, en realidad, hay muy

(2:00) poco acceso a la atención sanitaria, muy poco acceso a refugios, ya que todo está destruido. La gente

(2:06) está completamente aterrorizada. Han visto que se han reanudado los combates y

(2:17) tienen mucho miedo de lo que pueda pasar. Por desgracia, también nos hemos enterado de que las evacuaciones médicas

(2:26) se han detenido por ahora; hasta ahora, todos los días, había algunos pacientes que salían

(2:34) por Rafah. Esto no sucederá hoy y no sabemos si seguirá sucediendo.

(2:40) Así que, por el momento, esta es la situación en la que vivimos y, por desgracia,

(2:47) hay muchas necesidades, pero también mucha incertidumbre sobre lo que vendrá. La gente está muy

(2:55) asustada y tiene mucho miedo de lo que pueda ocurrir.

### **Dr. Mohammed Abu Mughaiseeb, coordinador médico adjunto de MSF en el sur de Gaza (original en inglés)**

(0:02) Nos despertamos a las 2 a.m. por unos ataques aéreos muy intensos.

(0:09) La zona de Rafah- Al Mawasi temblaba de verdad.

(0:13) El suelo temblaba.

(0:15) El lugar en el que estaba temblaba por completo.

(0:18) Nos recuerda al comienzo de la guerra,



(0:23) el tipo de ataques aéreos, que fueron muy intensos.  
(0:27) Empezamos a contactar con nuestros equipos  
(0:31) que están trabajando en nuestras instalaciones en el Hospital Nasser.  
(0:36] Recibieron (en un primer momento) cinco pacientes.  
(0:41) Entre los cinco, había tres niños,  
(0:44) una mujer y un adulto.  
(0:46) El tipo de lesiones era muy grave.  
(0:49) Desde amputaciones de extremidades  
(0:52) hasta complicados casos ortopédicos y de quemaduras.  
(0:58) En total, el Ministerio de Salud anunció  
(1:01) que ha habido más de 400 víctimas  
(1:06) durante la noche, durante los ataques aéreos,  
(1:11) en toda la Franja de Gaza, de norte a sur.  
(1:14) Los hospitales no pueden hacer frente a la situación  
(1:18) debido al gran número de víctimas que recibieron de forma simultánea  
(1:22) en todos los hospitales, de norte a sur.